

## Сиплевсĕ



### Ыйту-хурав

#### Высă тытти тĕп вырăнта мар

Нарăсăн 15-мĕшĕнче православи тĕнче  ненекенсемшĕн вараха тасалакан Аслă типĕ пусланч . Турра  ненекенсен сак кунсенче м нлерех апатланмалла?

#### А.КУЗЬМИН.

Аслă тип ре аш-какайран, с т-суран, с мартаран хат рлен  апат с ме юрамасть.

1, 4, 7-м ш  рнесенче тунти кунран пусласа  рне кун апата каштак  сен-таран с в е хуша с мелле. 2, 3, 5, 6-м ш  рнесенче рационта су пулмалла мар.

Ш мат тата вырсарни кунсенче апата  сен-таран с в е хат рлемелле. К чк  прасникенче /Верное воскресенье/ тата П лхав шнире /Благовещение/ пул  с ме юрать.

### Сухан

Бронхит, коклюш чухне сухан лай х пул шат. Сур килограмм в т  туран  сухан, 50 грамм пыл, 400 грамм сахар песук  имлелле. 1 литр шыва ярса вайс р сулам с нче 3 сехет п с рмелле. Кунне 4-5 хут 1-ер апат каш к   смелле.

Сухан с ткен пе ш л не п терме ус  курасс ,  на кашни кунах с ткен с рмелле. Саван пекех сухан с с е сир плетет.  рнере 2 хут-

чен 2-3 апат каш к  с ткен-пе с с е с тармалла, пуса тут р сымалла. 1-2 сехет иртсен с с е  ш  шыва с малла.

Х лехи шартлама сив ре  те т м илтересне те часах. Кунта та суханс р май сук. Т м илтерн  выр нсене тер-к па хырн  суханпа с тарма с ненс . Сунас чухне с к-нашкал сухан марла  шне хурса с мса ш т к сем т лне 10 минут тытмалла.

### Хур нап тирек с лси

Суркунне хур н с нчи п ч к с с  с лс сене татмалла. В сене т тт м т сл  к ленче сав та хумалла, шур  эрех ярса с т  лекмен выр на лартмалла. Сур литрл  к ленче валии 300-350 грамм шур  эрех с тел кл . Ш нс  п с ласран сипленмелли эмел п р  рнере хат р. Кал п р, урамра ш нсан кашине 1 ч й каш к  хут ша  смелле те сыв рма виртмалла.

Упке сыв  мар чухне тирек н суркунне тин с с  тухн  с уши кирл . Эмеле  пир с лрех с рса к тарн  мелпех хат рлемелле. Малтанах 1-ер ч й каш к   смелле, каярах сурри те с тел кл . Упке шысси е бронхит чухне лай х пул шат.

Хур нап тирек настойкисем нумай с л упранас . Ш век п тсен унта т п р хут шур  эрех ярса ус  курма пулать.

### Ансат мелпе

#### Вай п тсен

1 ч й каш к  шалан сырлине /тип тни/ в тетмелле, эмал  сав та ярса в рекен 250 миллилитр шыва хут штармалла. Вайс р сулам с нче 10 минут тытмалла. 1 тал кран с р хтармалла. Ш век 1 ч й каш к  пыл хуша п тртмалла. Кунне 3 хут апатчен 15-20 минут маларах 1-ер апат каш к   смелле. Япаласен ылмаш в-не лай хлатать, вай п тсен, юн сахалансан ус лл .

### Сыв х апач 

#### Куп ста катлеч 

125 грамм в ри с те илсе 3 с мартта сарри, в т  туран  1 килограмм тав р хушмалла, лай х п тр-куп стапа хут штармалла. Сив нсен кат-п с рмелле. 100 грамм манна к рпи ярса п рмаях шуринче, в тетн  сука-ирене йавалантармалла. Ик  п с рмелле. Сулам с нчен

### П лме интересл 

#### К м л шыв

XIX  м ртех к м л шыв т рл  бактери п терме пултарине тупса пал ртн .  на килти условисенче хат рлемелли чи ансат мел - к м л япалана сулам с нче х ртмелле, шыв тултарн  графина ямалла. Фарингит, ангина, пародонтос, стоматит чухне с вара с к шыва ч хемелле. Кашни кунах к м л шыва с в анни пит  ч ш н лай х. Ку с не с кнашкал шыва й петн  салфетк сем хуни конъюнктивитран сиплене пул шат.

#### Экзем ран

Шыв мунчинче 200 грамм услам су тата сурта ир лтермелле. 1 сухан с ткен  хушмалла, лай х п тртмалла. Сив нсен мам кпа пуса-пуса илсе чир сиенлен  выр нсене с тармалла.

Ик м ш рецепт. Аптекар  х лха с кки кур к н /одуванчик/ тип тн  тымар нчен хат рлен  с н х туянмалла. 1-ер каш к  с н хпа пыл илсе хут штармалла, сыв рма выртас ум н  те с рмелле.

#### Ус лл  канашсем

- Ананас, м н х яр /кабачок/, куп ста с ни ыт-лашши висерен х т лма пул шат.
- Ытлашши ви е сып семш н уйр м  сиенл .
- Тин с куп сти /ламинари/ нумай эмел тыт мне к рет.
- Папча с м с с ткен- сен хут ш сем стенокарди аталанасран сых-
- ланма пул шас . Кашни кунах к штах та пулин пыл с ни  слес пултарулаха  стерет,  йха й ркене к рет.
- С тпе талаштарсан кефир организмра лай храх ир лет.
- В та п рнене с р  чылай в х т т х нс  с р сен атеросклероз, гипертони аталанма пултарасс .

#### Антонина СЕРГЕЕВА хат рлен .

### 73 с л п рле

100 с лхи юбилей сын пурн с нче калама сук п лтер сл  пул м. Шел,  на палл  тума нумай ше п рмен. Пурн с  опыч н, ыр-л хпа  ш л х с л кус н, т с мл хпе ч т м л х,  с-т н прасник  в л.

Улат р районенчи Чуварлей салинчи Иван Михайлович Земсков с к кунсенче 100 с л тултарине палл  тун . В л Т ван с ршыван Асл  в рсин ветеран , танкист. М ш р не Мария Федоровн а 73 с л п рле пур нат. Кил ху си х рар м н те с л сем сумл  - 97-ре.

В р с  хыс ан Иван Земсков Улат рти автотранспорт предприятийенче водител е в й хун . Ар м  кил-сурта тытса т н , ачисене воспитани пан . Земсковем 5 ача п кса  стерн . Семье телей н в рт нл х  - п р-п рин шу шине т ле хуни, сав н с па хуиха п рле пайлани, пурн с , сынсене юратни. Нумай с л пур нас си вара й хран й ха кусса пырать. Иван Михайловичла Мария Федоровн а аш л пе ам ш  те п рер  м ре х ян пур н .

Хисел  м ш ра с к кунсенче Улат р хулин ЗАГС пай н пусл х  Юлия Каюкова, Татьяна Мурьева специалист  ш ан саламан .

#### Р.ВЛАСОВА

### Курав-ярм ркка

## Шур  Русре - ч ваш к некисем

К салхи нар с н 10-14-м ш сенче Беларус Республикани т п хулинче с ршывсен хушинчи 17-м ш к неке выставки-ярм ркки  слен . Унта Рассей, Франци, Китай, АПШ, пур  26 с ршыв, хут н н . Ч ваш к некисене ас н  форумра Рассей К некисен ассоциаций н стенч  с нче к тарн . Курав-ярм ркка пирки Ч ваш к неке издательствин директор нен В.П.Комиссарован каласа к тарта ыт р м .



- Валерий Петрович, 17-м ш к неке курав-ярм рккине кам пул шине й ркеленине тата ун н х й  в рл х  с нчен п лес килет. Тата, паллах, ч ваш к неки унта хут н ни п лтер ш  пирки те.

- Й ркел сисем - РФ Пичетпе масс лл  коммуника хат р сен агентствини, С ршывсен хушинчи к неке курав семпе ярм рккисен генеральной дирекций  /Мускав/, Беларус Республикани Информаци министрствини. Курав-ярм рккан п ррем ш кун  Рассей наци экспозиций  ус лнине с с  мар, т рл  мероприяте асра юл . С махран, Михаил Веллер писател  пресс-конференци ирттерч , ун н с н  "Легенды Арбата" к не-

кин презентаций  пулч .

- Шур  Рус тар хне илсе с терн  к некесем кам н  с сем?

- "Хал х  стисен опыт нен" яр мпа пичетленнисемпе уйр мах к с кл нч . Сав н пекех ик  томл  "Чуваши: история и культура" коллективл  монографии, "Ч ваш юм х семпе халап сене", "Улапа", "Приглашение к сотрудничеству" к ларма ку сыв кансем й ш-л ч .

- Минскра пур накан й х-таш м рсе, пир н культу-р па, й ла-й ркеле к с кл накансем пырса курч с-и?

- Курав-ярм рккан ик м ш кун нен РФ наци стенч н конференц-заленче "Ч ваш к неки диаспор ра. Опытта сив ч  йтусем" те-

### Суд зал нчен

## Ерт с  ултав с л  с не т н 

159, 174.1, 196, 201, 199, 145.1 - Уголовн й кодекс н с к статисемпе Александр Алексеева ай плас . Уголовн й  се С н  Шупашкар хулин суч  тикшерет.

А.Алексеев - 49 компани ерт си тата учредител . Ун н фирмисем т рл -т рл  сфер ра  слес : строительств -ран пусласа типографиие сых н н  пул ш  с сем таранах. Малтанхи следстви орган сем т ртн  ай плав та пит  анл : уйр мах пыс к висепе сых н  ултав, преступлени туса пухн  туп ша служба выр н е ус  курса легализациени, предприятие ятарласа панкрута к ларни, налу к л с-синчен пар ни,  слекенсене в х тра шалу т леменни. Ун н ай п не панкрутл х шур л хне к рсе  н к организаци - "Паха т р " фирма. Алексееван "Рубикон" ТК

фирми "Уралсиб" банкран 40 млн тенк л х кредитсем илн . Салука вара "Паха т р н" 70,5 млн тенк л х кусми пур л хне хывн . Кайран "Рубикон" банк умбени обязательствеисене пур-н с лайман, савна май пар м "Паха т р " пур л х  с не кусн . Унс р пусне Алексеев с к фирм н 2,1 млн тенк  уксине  рлан  тесе шултас . С к уксана с в е фабрики ятарл  тумтир с лен ш н "Промстроймаркет" ООран илмелле пулн . Ай плав п т млет в нчен палл : Алексеев хуш-нипе "Паха т р " бухгалтерий  заказчикрен илн  уксана ун н ам ш н банкир шуч  с не кусарн , кайран

Адрес: 428019, ШУПАШКАР, ИВАН ЯКОВЛЕВ ПРОСПЕКЧ , 13, ПИЧЕТ СУРЧ , III ХУТ, "ХЫПАР".

Редакци телефон сем: 56-00-67 - генеральной директор-т п редактор, 56-03-64 - т п редактор сум , шеф-редактор, 56-04-17 - т п редактор сум , коммерци директор  62-08-62 - секретариат, авялл  секретарь, 28-85-87 - яв лл  секретарь сум , пайсем: 56-05-01 - общество пурн с л е политика пай , 56-05-21, 56-22-31, 28-83-61 - журналст т в в сен тата курсура пай , 56-08-62 - экономика пай , 56-03-04, 28-85-91, 28-85-33 - социалл  пултарн е в рент  пай , 28-85-71 - Ч ваш Республикани Журналистсем союзини правлений   с  кун  8 сехет те 45 минутран пусласа 17 сехет те 45 минутчен, ш мат кунпа вырсарни кунс р пусне.



Юрий Илюхин - ч вашсен хуш-шинчи п ррем ш профессионал музыковед. Ун н пултарулаха сых н н  яч  унч нки ССР Союз- нче к рлесе т н , хал  те ят-сум  Рассейре те, Ч ваш  нре те пыс к. Юрий Александрович Т ван с ршыван Асл  в рсин ветеран . Пат р салтак II степен  Т ван с ршыв в рсин орденне ик  хут тив шн . Асл  С нтер  хыс ан Шупашкарти музыка училищине в рнене к н , он хыс ан п л вене Хусан патшал х консерваторий нче теорипе композитор факультетене туптан . Музыка т пч в  рне вара Ч ваш патшал х  сл л хпа т пч в институтенче /1956-1961/ пуч н .

Юрий Илюхин яч  т ван искусств па тата культурапа тач  сых н н . В л ч ваш хал х к в -семмин тата профессионал музыкан пропагандисч , 1200 ытла статья, рецензи, 27  сл л х  с  сырн . С кс рсенчен пыс к пай  выр нти тата т п пичетре кун сути курн . П ри, с махран, Болгари Асл л х академий н к лар м нче пичетлен .

Юрий Александрович "Музыкальная культура Чувашии. Чувакская народная музыка" /1961/, "Композиторы Советской Чувашии" /1978/, "Григорий Хирбю" /1985/ к некесен автор . Сав н пекех "Ч вашские народные песни. 620 песен и мелодий, записанных от Гаврила Федорова" /1969/ к лар ма хат р-

ра музыкального искусства" к некере - Юрий Александрович н очеркесене те выр н пан .

Т ван фольклора т пч в т л ше те сахал мар  слен  юбиляр. Ч ваш  нре Туртартани, Самарпа Ульяновск облас сенчи ч ваш ял сенче 400 ытла хал х юрринне сырса илн . В сенчен чылай ше ик  томл  "Песни низовых чувашей" к некене к н . Иртн   м р н 60-м ш с л сенче венгр музыковедч семпе Ласло Викарпа, Габор Берецкипе республика районсене ч фольклор экспедиций сене хут-ш н . Пустарн  материалла Будапештра пичетлесе к ларн . "Ч вашские народные песни" к некене 350 юр  к н .

Юрий Илюхин общество  с нче те пал рн , чылай в х т Ч ваш  н Композиторсен союз н правленийин авялл  секретар  пулн . Педагогика  с нче хастарл х к тарн , 1955-1979 сулсенче Шупашкарти Ф.П.Павлов  ч лл  музыка училищине в рент . Ун н в рнекенекененен уйр мах пал рнисем: П т м т нчери конкурссен лауреач сем, Рассей хал х артистч сем Анатолий Любимов гобоист, Виктор Галкин валторнист, искусствоведни доктор  Михаил Кондратов музыковед, Александр Васильев композитор, Валерий Вожоров дирижер тата ыттисем.

#### Надежда СМЕРНОВА

### Паян «Сыв х» хасат н с н  номер  пичетленсе тухр 



- П с ртекен "эмел".
- Псоризран - хур н сырлипе.
- Клеввер температурана чакарать.
- П ре шыс нчен хура сырла сулси вит мл .
- Сыв л ш н ус лл  тип .
- Хал х мел сене чир в р лесрен пул шас .
- Вар хытнине к решме.
- Ш нт шари паха аптека.
- Сипл  металл вит м пе.
- Психолог канаш : "Т нчене

улаштарма х тланса...

- Кукшаланасран кур ксем х т лес .
- Невроз чухне кам ла лай хлатма.
- Алла с сетекен балызам.
-  нсе м нш н ыратать?
- Хыр мл х чир сем пурн с  й ркипе сых н .

### Рассей чемпионатне хат рленс 

Мари Республикани Йошкар-Олара иртн  ус  чемпионат нен сетокан-карат  мел е к решкен пир н спортсменсем пыс к сит н пе тавр н : Ч ваш Республикани карат  федераций н /ерт си В.Тимофеев/ п рлештерн  команди п т м ше зач тра п ррем ш выр на тухн , 18 медаль /7 "ылт н", 6 "к м л", 5 "п х р"/ с не илн . Ч ваш  н командинче 19 к реш с  пулнине шута илсен кашнихен п рер медаль тив шн .

Чемпионатра х йсен урш н не с нтер с сен й шне к н  Аслан Тимофеев, Юрий Саложников /С н  Шупашкарти 1-м ш ДЮСШ/, Иван Деметьев, Валерия Швецова /Шупашкарти 3-м ш ДЮСШ/ хал  пуш уй х н 7-м ш нче Мускав хулинче иртекен Рассей чемпионатнен к решме хат рленс .

#### Ю. ЛИСТОПАД



1 марта Чувашская государственная филармония начало 18.30 Концерт народной артистки Чувашской Республики Светланы Бубновой и Чувашского государственного академического ансамбля песни и танца. Справки по тел.: 62-14-83, 62-54-48.

#### ПРОДАЮ

4.Трактора МТЗ-82, косилки, пресс-подборщики, грабли, сажалки, окучники. Все новое. Т.: /8352/ 406765, 89053451095.

25.Гравмассу, керамбл к, песок, кирпич силикатный, торф. Доставка. Т.89023277585.

57.Гравмассу, шебен, песок, кермазит, цемент, торф - до 30т. за рейс. Недорого. Сезонные скидки. Тел.: 387015, 89276656129.

#### УСЛУГИ

63.Поможем построить дом! Все бесплатно: консультации - вт.,чт., сб. в 14.00; современные технологии и материалы; готовые проекты домов. Тел.: 30-55-10, 30-55-54. Адрес: г.Чебоксары, Канашское шоссе, д. 7/1, ТК «Терминал».

84.Анонимное лечение алкогольной зависимости. А.: Чебоксары, пр. Ленина, 32А. Т. 551275, 670817, 551660, 501364. Лиц. Росздравнадзора 21-01-000261 от 31.01.08г. Имеются противопоказания, проконсультируйтесь со специалистом. 95.Памятники. Т. /8352/ 33-10-83.

Факс: /8352/ 28-83-70, 56-20-07. Электрон почты: pop408@rambler.ru hyper@chtt.ru

РЕКЛАМА П ЛТЕР СЕНЕ 316-м ш п л мере й ш нас . Тел.: 28-83-70.

Офсет пич е. Калыпш  2 пич т листи. Рекламла п лтер сен ч нл х ш н в сене паракансем авялл . Хаста "Хыпар" Издательство сурч  ПУП компьютер центри б ч к л п н , "Ч ваш  н ИЛК" ПУП типографий нче пичетлене. 428019, Шупашкар хули, И.Яковлев проспекч , 13. 56-00-23 - издательство директор .

ч ваш хал х хасач 

# ХЫПАР

УЧРЕДИТЕЛЬ "ХЫПАР" ИЗДАТЕЛЬСТВО СУРЧ  ПАТШАЛАХ УНГАРИ ПРЕДПРИЯТИЕ

Рассей Федераций н Пич т комитетене 1996 сулки раштан 19-м ш нче 015525 №-пе регистрарилне.

"Хыпар" индекс - 54800. "Ч ваш х рар м " - 11515, "Хыпар"-ш мат кун"- 78353, "Сыв л х" - 11524, "С мр ксен хасач " - 54804, "Кил-сурт, хуша хусал х" - 54806.

Генеральной директор - т п редактор А.П.ЛЕОНТЬЕВ

Т п редактор сум  - шеф-редактор Г.А.МАКСИМОВ

РЕДАКЦИИ:

М.М.АРЛАНОВ /т п редактор сум , коммерци директор / Т.В.ИЛЬИНА /яв лл  секретарь/ А.П.ЛЕОНТЬЕВ /генеральной директор - т п редактор/ Г.А.МАКСИМОВ /т п редактор сум , шеф-редактор/ А.Х.ЛУКИЯНОВА, Н.С.СМЕРНОВА

Дежурной редактор И.Н.КЛЕМЕНТЬЕВА

56-08-61 - культурапа ч ваш диаспорин пай , 56-04-26 - хроникала зам р корреспондентсен пай , 56-82-91 - корректорсен, 56-45-94 - фотокорреспондент, бухгалтерни - 28-83-64, коммерци дирекций : 28-83-70 - рекламла п лтер сен пай , 56-20-07 - сырттарура реализаци пай , КОРР. ПУНЧЕСЕМ: 8-835-517 2-12-83 - Х л к Ч ш , 8-835-337 6-11-82 - Пат р н, 8-835-387 2-18-82, 2-11-95 - Мерас, 28-85-71 - Ч ваш Республикани Журналистсем союзини правлений 